

*Hôtel de Ville*



*Town Hall*

BY-LAW No. 2023-001

TO THE PERSONS QUALIFIED TO VOTE AND HAVING THE RIGHT TO BE ENTERED ON THE REFERENDUM LIST ON THE WHOLE TERRITORY OF THE TOWN OF MONTREAL WEST

PUBLIC NOTICE is hereby given of the following:

1. At a meeting held on February 2, 2023 the Municipal Council of the Town of Montreal West adopted By-Law No. 2023-001 entitled:

“BY-LAW ORDERING THE CONSTRUCTION OF A NEW SPORTS AND RECREATION CENTER WORKS AND AUTHORIZING A LOAN OF \$27,318,686 FOR THIS PURPOSE”.

The reimbursement term of this loan shall not exceed forty (40) years and shall be charged to all the taxpayers of the Town of Montreal West.

2. The persons qualified to vote and having the right to be entered on the referendum list of the municipality may request that By-Law No. 2023-001 be submitted to a referendum by entering their name, address and qualification, supported by their signature in a register opened for this purpose.

The persons qualified to vote must ascertain their identity by presenting one of the following documents: health insurance card, driver's license, passport, certificate of Indian status or membership card of Canadian Forces.

3. This register shall be available from 9:00 a.m. to 7:00 p.m. on February 14, 2023 at the office of the municipality, 50 Westminster Avenue South, Montreal West.
4. The number of requests that is required in order that a referendum be held is 391. Failing such number, By-Law No. 2023-001 shall be deemed to have been approved by the persons qualified to vote.
5. The result of this registration procedure will be announced at the office of the municipality, 50 Westminster Avenue South, Montreal West, on February 14, 2023 at 7:00 p.m.
6. The By-Law may be perused at the office of the municipality, 50 Westminster Avenue South, Montreal West, from 8:30 a.m. to 4:30 p.m., by appointment on Monday and Friday, without appointment from Tuesday to Thursday, or in the section of resident services dedicated to public notices on the website at the following address: <https://montreal-west.ca/en/>.

Conditions to be recognized as a person qualified to vote and having the right to be entered on the referendum list of the municipality

7. Is a qualified voter anyone who is not disqualified from voting by virtue of the Act Respecting Elections and Referendums in Municipalities and who fulfills the following conditions on February 2, 2023 and at the time of registration:

- is a physical person domiciled in the municipality, and has been domiciled for at least since six (6) months in Quebec;
  - is of full age, a Canadian citizen and not under curatorship.
8. Is the non-resident sole owner of an immovable or the non-resident sole occupant of a place of business who is not disqualified from voting and who fulfills the following conditions on February 2, 2023 and at the time of registration:
- has been for at least twelve (12) months, the owner of an immovable or the occupant of a place of business in the municipality;
  - in the case of a physical person, is of full age, a Canadian citizen and not under curatorship.
9. Is a non-resident undivided co-owner of an immovable or non-resident co-occupant of a place of business who is not disqualified from voting and who fulfills the following conditions on February 2, 2023 and at the time of registration:
- has been for at least twelve (12) months, the undivided co-owner of an immovable or the co-occupant of a place of business in the municipality;
  - is designated, by a power of attorney signed by the majority of the persons who have been co-owners or co-occupants for at least twelve (12) months, as the sole co-owner or co-occupant having the right to sign the register in their name and be entered on the referendum list. This power of attorney must have been produced before or during the signature of the register.

Additional condition to be met in the case of a legal person

10. Legal person (corporation)
- must designate by resolution, one of its members, administrators or employees who, on February 2, 2023 and at the time of registration, is of full age and a Canadian citizen, not under curatorship and not disqualified from voting by virtue of the law.

Given at Montreal West, on February 3, 2023.

Claude Gilbert  
Town Clerk